

John Troutbeck (trans.)
(1832-99)

Spring's awaking

Franz Wilhelm Abt
(1819-85)

allegro ♩ = 88

Soprano
f 1. The clear blue arch of heav'n, The wa-king Spring be - guiles: And as with child-ish

Alto
f 1. The clear blue arch of heav'n, The wa-king Spring be - guiles: And as with child-ish

Tenor
f 1. The clear blue arch of heav'n, The wa-king Spring be - guiles: And as with child-ish

Bass
f 1. The clear blue arch of heav'n, The wa-king Spring be - guiles: And as with child-ish

Accomp.
allegro ♩ = 88 *f*

S
dim. eyes she looks *mf* there- in, *f* and smiles, and as with child-ish

A
dim. eyes she looks, *mf* and smiles, *f* and smiles, and as with child-ish

T
dim. eyes she looks, *mf* and smiles, *f* and smiles, and as with child-ish

B
dim. eyes she looks, *mf* and smiles, *f* and smiles, and as with child-ish

Accomp.
dim. *mf* *f*

10

S eyes she looks there - in, *p* and smiles, and smiles, Who saw her a - rise, — with

A eyes she looks there - in, *p* and smiles, Who saw her a - rise, — with

T eyes she looks there - in, *p* and smiles, Who _____ saw her a -

B eyes she looks there - in, *p* and smiles,

p

15

S *rit. cresc.* glad- some eyes? — A *andantino* *f* breeze a - lone, *mf* in wood-land deep, Which

A *rit. cresc.* glad- some eyes? — A *f* breeze a - lone, *mf* in wood-land deep, Which

T *rit. cresc.* rise, with glad-some eyes? — A *f* breeze a - lone, *mf* in wood-land deep, Which

B *rit. cresc.* with glad-some eyes? — A *f* breeze a - lone, *mf* in wood-land deep, Which

andantino
rit. cresc. *f* *mf*

S *dim.* *cresc.* 20
 bade her *p* at night to a - wake from sleep, *f* A breeze a - lone, in

A *dim.* *cresc.*
 bade her *p* at night to a - wake from sleep, *f* A breeze a - lone, in

T *dim.* *cresc.*
 bade her *p* at night to a - wake from sleep, *f* A breeze a - lone, in

B *dim.* *cresc.*
 bade her *p* at night to a - wake from sleep, *f* A breeze a - lone, in

dim. *p* *cresc.* *f*

S *poco rit.*
 wood-land deep, Which bade her at night to a - wake from sleep.

A *poco rit.*
 wood-land deep, Which bade her at night to a - wake from sleep.

T *poco rit.*
 wood-land deep, Which bade her at night to a - wake from sleep.

B *poco rit.*
 wood-land deep, Which bade her at night to a - wake from sleep.

poco rit.

allegro 25

S *f* 2. The clear blue arch_ of heav'n,_ The wa-king Spring de - clares: _ With child-like faith to

A *f* 2. The clear blue arch of heav'n,_ The wa-king Spring de - clares: _ With child-like faith to

T *f* 2. The clear blue arch_ of heav'n,_ The wa-king Spring de - clares: _ With child-like faith to

B *f* 2. The clear blue arch of heav'n,_ The wa-king Spring de - clares: _ With child-like faith to

allegro
♩ = 88 *f*

30 *dim.*

S God she looks, *mf* Who_ guards_ *f* and cares, _ With child-like faith to

A *dim.* God she looks, *mf* Who guards, *f* and cares, With child-like faith to

T *dim.* God she looks, *mf* Who guards, *f* and cares, With child-like faith to

B *dim.* God she looks, *mf* Who guards, *f* and cares, With child-like faith to

dim. *mf* *f*

35

S God she looks, Who guards, *p* who guards and cares, Who saw her a - rise, — with

A God she looks, Who guards *p* and cares, Who saw her a - rise, — with

T God she looks, Who guards *p* and cares, Who _____ saw her a -

B God she looks, Who guards *p* and cares,

40

S *rit. cresc.* glad— some— eyes?— A *andantino* *f* bird a - lone, *mf* in wood-land deep, Which

A *rit. cresc.* glad— some— eyes?— A *andantino* *f* bird a - lone, *mf* in wood-land deep, Which

T *rit. cresc.* rise, with glad-some eyes?— A *andantino* *f* bird a - lone, *mf* in wood-land deep, Which

B *rit. cresc.* with glad-some eyes?— A *andantino* *f* bird a - lone, *mf* in wood-land deep, Which

S
A
T
B

dim. *cresc.* *p* *f* *A*

called her *p* at morn to a - wake from sleep, *f* A

dim. *cresc.* *p* *f* *A*

called her *p* at morn to a - wake from sleep, *f* A

dim. *cresc.* *p* *f* *A*

called her *p* at morn to a - wake from sleep, *f* A

dim. *cresc.* *p* *f* *A*

45

S
A
T
B

poco rit.

bird a-lone, in wood-land deep, Which called her at morn_ to a-wake from sleep.

poco rit.

bird a-lone, in wood-land deep, Which called her at morn to a-wake from sleep.

poco rit.

bird a-lone, in wood-land deep, Which called her at morn to a-wake from sleep.

poco rit.

bird a-lone, in wood-land deep, Which called her at morn to a-wake from sleep.